

**AN INSIGHT TO THE
TURKISH-ROMANIAN
DIPLOMATIC RELATIONS:**

(In)dependence, Nation-State Building and Migration

Dr. Ömer BEDİR



© Copyright 2023

Printing, broadcasting and sales rights of this book are reserved to Academician Bookstore House Inc. All or parts of this book may not be reproduced, printed or distributed by any means mechanical, electronic, photocopying, magnetic paper and/or other methods without prior written permission of the publisher. Tables, figures and graphics cannot be used for commercial purposes without permission. This book is sold with bandedol of Republic of Türkiye Ministry of Culture.

ISBN

978-625-6965-87-4

Name of Book

AN INSIGHT TO THE TURKISH-ROMANIAN
DIPLOMATIC RELATIONS:
(In)dependence, Nation-State Building and Migration

Author

Ömer BEDİR

ORCID iD: 0000-0002-7735-6473

Publishing Coordinator

Yasin DİLMEN

Page and Cover Design

Akademisyen Dizgi Ünitesi

Publisher Certificate Number

47518

Printing and Binding

Vadi Matbaacılık

Bisac Code

POL016000

DOI

10.37609/akya.2448

GENERAL DISTRIBUTION

Akademisyen Kitapevi A.Ş.

Halk Sokak 5 / A Yenışehir / Ankara

Tel: 0312 431 16 33

siparis@akademisyen.com

www.akademisyen.com

To my beloved daughter Aliye...

*In memory of the founder of the Republic of Turkey,
M. Kemal Atatürk, his comrades and martyrs...*

PREFACE

It is worth noting that the academic literature lacks a comprehensive book dedicated to the diplomatic relations between Turkey and Romania, two important Balkan and Black Sea states. This book aims to examine the Turkish-Romanian relations not only through international relations perspective but also through socio-political and diplomacy history perspectives.

This book will try to bring a new dimension to and highlight the diplomatic and consular aspects of the Turkish-Romanian bilateral relations. This study will also help shed light on novel evidences with regard to the evolution of a migration diplomacy between Turkey and Romania during their nation-state building processes.

It is also worth noting that the literature with regard to the Turkish-Romanian relations lacks a comprehensive study in English and thus a more accessible source for larger audiences. This book aims to fill this gap as well. It is envisaged that this book will be a unique and genuine study in the field of the Turkish-Romanian diplomatic relations and will constitute a source of reference for scholars, diplomats, researchers and students.

CONTENT

PART I THE OTTOMAN RULE IN DOBRUJA, WALLACHIA AND MOLDAVIA	1
1. THE STATUS OF DOBRUJA, WALLACHIA AND MOLDOVIA UNDER THE OTTOMAN RULE	2
1.1. Dobruja: A Region Directly Attached to the Sublime Porte	3
1.2. Wallachia and Moldavia: Autonomous Principalities in the Ottoman Empire	5
PART II THE PHANARIOTE SYSTEM IN WALLACHIA AND MOLDAVIA	9
2. THE PHANARIOTE SYSTEM: ASSIGNMENT OF OTTOMAN OFFICERS WITH ORTHODOX-GREEK ORIGINS INSTEAD OF LOCAL PRINCES	10
2.1. Transition to the Phanariote System	10
2.2. Dissolution of the Phanariote System	12
PART III INDEPENDENCE OF ROMANIA AND ESTABLISHMENT OF THE OTTOMAN- ROMANIAN DIPLOMATIC RELATIONS	17
3. THE ESTABLISHMENT OF THE OTTOMAN- ROMANIAN DIPLOMATIC RELATIONS	18
3.1. Main Issues for the Romanian Diplomacy	19
3.2. Main Issues for the Ottoman Diplomacy	31
3.3. The Interruption of the Ottoman-Romanian Diplomatic Relations	38
PART IV TURKISH-ROMANIAN RELATIONS IN THE EARLY YEARS OF THE REPUBLIC OF TURKEY	41
4.1. Re-establishment of the Turkish-Romanian Diplomatic Relations	41

4.2. Turkish-Romanian Relations During Atatürk's Leadership.....	44
PART V THE IMMIGRATION ISSUE.....	53
5. THE EMIGRATION OF MUSLIM-TURKS FROM ROMANIA TO TURKEY.....	57
5.1. Turkey's Immigration Policy during the Early Republican Era.....	58
5.2. Romania's Immigration Policy during the Nation-State Building Process.....	62
5.3. Conclusion of the Immigration Agreement Between Turkey and Romania.....	66
PART VI THE IMMIGRATION ISSUE OF GAGAUZ COMMUNITY TO TURKEY IN THE 1930S AND ITS POLITICO-DIPLOMATIC ASPECTS.....	69
6. THE GAGAUZ IMMIGRATION PROJECT.....	69
6.1. The Gagauz: Turkish-Speaking Christian Orthodox Community.....	70
6.2. The Interest of Turkish Diplomats in Gagauz People.....	74
6.3. The Immigration Agreement Between Turkey and Romania (1936) and the Efforts for the Inclusion of Gagauz People to the Scope of this Agreement.....	80
6.4. Objections of Tevfik Kamil Bey, Turkish Ambassador in Madrid, to the Immigration of Gagauz People to Turkey.....	83
6.5. Approaches of the Romanian and Greek Authorities to the Immigration of Gagauz People to Turkey.....	85
CONCLUSION.....	88
REFERENCES.....	94

REFERENCES

Ottoman Archives of the Prime Ministry (BOA)

- BOA, Cevdet Tasnifi, Hariciye Nezareti Evrakı, No: 3752.
- BOA, DH.MKT. (Dahiliye Mektubi), 225/55.
- BOA, Düvel-i Ecnebiye Defterleri, No:77/1, Romanya Eflak Defteri.
- BOA, Hariciye Nezareti Evrakı, 1060/4/52, Télégramme, 9776/562, 16.09.1878.
- BOA, HR.HMŞ.İŞO. (Hariciye İstişare Odası), 171/33.
- BOA, HR.SFR. 4.228/53.
- BOA, HR.TH. (Hariciye Nezareti Tahrirât-ı Hariciye), 179/86, 10.08.1896.
- BOA, HR.TH. (Hariciye Nezareti Tahrirât-ı Hariciye), 241/73, 10.05.1900.
- BOA, Hatt-ı Hümayun, No: 14300.
- BOA, Hatt-ı Hümayun, No: 5135.
- BOA, Mühimme Defteri, No: 119.
- BOA, Mühimme Defteri, No: 120.
- BOA, Romanya Ahkam Defteri, 80/4, s. 406. Hüküm 1181.
- BOA, Salnâme-i Vilâyet-i Tuna, Defa 6, Sene 1290, Matbaa-i Vilâyet-i Tuna.
- BOA, TFR.I.KNS. (Teftişat-ı Rumeli Konsolosluk Evrakı), 6/542.

Republican Era Archives of the Prime Ministry (BCA)

- BCA, Directorate of Decisions, 03 July 1927, Archive no: 30-18-1-1, 25-41-12.
- BCA, Directorate of Decisions, 20 May 1931, Archive no: 30-18-1-2, 19-30-8.
- BCA, Directorate of Decisions, 21 April 1936, Archive no: 30-18-1-2, 64-31-8.
- BCA, Directorate of Decisions, 28 June 1939, Archive no: 30-18-1-2, 87-62-7.
- BCA, Directorate of Decisions, 18 September 1943, Archive no: 30-18-0-0, 125-888-3.
- BCA, Ministry of Foreign Affairs, 11 April 1932, Archive no: 30-10-0-0, 246-666-30.
- BCA, Ministry of Foreign Affairs, 24 October 1934, Archive no: 30-10-0-0, 247-668-14.
- BCA, Ministry of Foreign Affairs, 19 December 1934, Archive no: 30-10-0-0, 247-668-11.
- BCA, Ministry of Foreign Affairs, 02 March 1935, Archive no: 30-10-0-0, 247-668-16.
- BCA, Ministry of Foreign Affairs, 12 October 1935, Archive no: 30-10-0-0, 247-668-22.
- BCA, Ministry of Foreign Affairs, 21 November 1935, Archive no: 30-10-0-0, 116-810-11.
- BCA, Ministry of Foreign Affairs, 31 January 1936, Archive no: 30-10-0-0, 116-810-12.
- BCA, Ministry of Foreign Affairs, 31 January 1936, Archive no: 30-10-0-0, 116-810-13.
- BCA, Ministry of Foreign Affairs, 06 December 1944, Archive no: 30-11-1-0, 171-35-17.
- BCA, Ministry of Internal Affairs, 11 July 1932, Archive no: 30-10-0-0, 116-809-3.

Archives of the Romanian Ministry of Foreign Affairs (AMAE)

- AMAE (Arhiva Ministerelului Afaçerilor Externe), Fond Constantinople, vol. 422, 20.05.1882, Consulate General in Constantinople, Alexandru Farra, consul to Royal Legation, Olanescu, chargé d'affaires.
- AMAE Constantinople Collection, vol. 360/969, 23.06.1885.
- AMAE, Fond Constantinople, vol. 360/831, 9/ 21.12.1892.
- AMAE/398/266/ 08.03.1901, Constantinople (Royal Legation, Lahaille) to Bucharest (Ministry of Foreign Affairs, D.A. Sturdza).
- AMAE, Fond: Turcia, vol. 65, Report of the Romanian Embassy in Ankara, dated 22 July 1935 and numbered 1101: 56-58.
- AMAE, Fond: Turcia, vol. 65, Romanian Ministry of Foreign Affairs Information Note, 24 July 1935: 85.
- AMAE, Fond: Turcia, vol. 65, Report of the Romanian Embassy in Ankara, dated 11 February 1936 and numbered 1421: 153-155.
- AMAE, Fond: Turcia, vol. 65, Report of the Romanian Ministry of Defense addressed to the Ministry of Foreign Affairs, No: 18793/993: 45-47.
- Ministerul Afaçerilor Externe, Unitatea Arhive Diplomatice, M4/ 325/ 02.05.2022.

Archives of the Romanian Academy of Sciences

- *Hak-Söz* Newspaper, 14 Ağustos (August) 1929, Issue 13, p. 1, Fon: P.III.10.345.
- *Şark* Newspaper, 6 Kânunuevvel (December) 1897, Issue 7, Fon: P.IV.1.901.
- *Şark* Newspaper, 10 Kânunuevvel (December) 1897, Issue 8, Fon: P.IV.1.901.
- *Şark* Newspaper, 27 Kânunuevvel (December) 1897, Issue 12, Fon: P.IV.1.901.
- *Şark* Newspaper, 30 Kânunuevvel (December) 1897, Issue 14, Fon: P.IV.1.901.

BOOKS

- Baykurt, Cami. *Osmanlı Ülkesinde Hristiyan Türkler*. [Christian Turks in the Ottoman State]. İstanbul: Sanayiinefise Matbaası, 1932.
- Behar, Cem. *Osmanlı İmparatorluğu'nun ve Türkiye'nin Nüfusu 1500-1927*. [Population of the Ottoman Empire and Turkey 1500-1927]. Ankara: Devlet İstatistik Enstitüsü Matbaası, 1996.
- Ciachir, Mihail (1934). *Besarabiela Gagauzlaran İstorieasa*. [History of Bessarabian Gagauz]. Chisinau: Tipografia Tiparul Moldovenesc, 1934.
- Coman, Virgil. & Yenikale, Ahmet. *Osmanlı Kartografya Kaynaklarında Dobruca (XVI.-XIX y.y.)*. [Dobruja in the Ottoman Cartographic Sources (XVI-XIX centuries)]. Etnologica, Bükreş, 2015.
- Dündar, Fuat. *İttihat ve Terakki'nin Müslümanları İskân Politikası (1913-1918)*. [Union and Progress Party's Resettlement Policy of Muslims (1913-1918)]. İstanbul: İletişim Yayınları, 2002.

- Gökbilgin, Tayyip. *Rumeli'de Yörükler, Tatarlar ve Evlad-ı Fatihan*. [Yörüks, Tartars and Descendants of Conquerors in Rumalia]. Osman Yalçın Matbaası, İstanbul, 1957.
- Gönlübol, Mehmet and Sar, Cem. *Atatürk ve Türkiye'nin Dış Politikası (1919-1938)*. [Atatürk and Turkish Foreign Policy (1919-1938)]. Ankara: Atatürk Araştırma Merkezi, 1997.
- Güngör, Harun and Argunşah, Mustafa. *Gagavuzlar, Gagavuz Türklerinin Etnik Yapısı, Nüfusu, Dili, Dini, Folkloru Hakkında Bir Araştırma*. [The Gagauz and A Research on Ethnic Structure, Population, Language, Religion and Folklore of Gagauz]. İstanbul: Ötügen Yayınları, 1998.
- İbram, Nuredin. *Dobruca'daki Müslüman Topluluğu Manevi Hayatından Sayfalar*. [Pages from the Spiritual Life of the Muslim Community in Dobruja]. (Transl: Belghiuzar Cartali Bulğa, Namık Kemal Yıldız), Ex Ponto, Köstence, 1999.
- İnan, Arı. *Gazi Mustafa Kemal Atatürk'ün 1923 Eskişehir-İzmit Konuşmaları*. [Eskişehir- İzmit Speeches of Gazi Mustafa Kemal Atatürk in 1923]. Ankara: TTK, 1982.
- Jorga, Nicolae. *Osmanlı İmparatorluğu Tarihi (1640-1774)*. [History of the Ottoman Empire (1640-1774)]. C. 4, Transl: Nilüfer Epçeli, Yeditepe Yayınevi, İstanbul, 2009.
- Karal, Enver Ziya. III. *Selim'in Hattı Hümayunları*. [The Hattı Hümayuns (Imperial Edicts) of the Selim III]. Türk Tarih Kurumu, Ankara, 1942.
- Manov, Atanas. *Gagavuzlar (Hristiyan Türkler)*. [The Gagauz (Christian Turks)]. Transl: M. Türker Acaroğlu, Ankara: Türk Tarih Kurumu, 2001.
- Nabi, Yaşar. *Balkanlar ve Türklük*. [Balkans and Turkishness]. Ankara: Ulus Basımevi, 1936.
- Rachieru, Silvana. *Diplomați și supuși otomani în Vechiul Regat: relații otomano-române între anii 1878 și 1908*. [Romanya'nın Eski Kraliyet Döneminde Osmanlı Diplomatları ve Osmanlı Topluluğu: 1878-1908 Yılları Arasında Osmanlı-Rumen İlişkileri]. Editura Universității «Al. I. Cuza», Iași, 2018.
- Soysal, İsmail. *Türkiye'nin Siyasal Andlaşmaları (1920-1945)*. [Turkey's Political Treaties (1920-1945)]. Ankara: Türk Tarih Kurumu Basımevi, 1983.
- Sözen, Zeynep. *Fenerli Beyler, 110 Yılın Öyküsü (1711-1821)*. [Beys of Phanar, History of 110 Years (1711-1821)]. Aybay Yayınları, İstanbul, 2000.
- Şimşir, Bilal. *Bizim Diplomatlar*. [Our Diplomats]. Ankara: Bilgi Yayınevi, 1996.
- Temo, İbrahim. *İttihat ve Terakki Anılarım, Atatürk'ü N' için Severim?*. [My Memoirs on the Union and Progress, Why do I like Atatürk?]. Alfa Basım Yayım, İstanbul, 2013.
- Türkdoğan, Berna. *Atatürk Dönemi Türk Dış Politikası*. [Turkish Foreign Policy in Atatürk Period]. Ankara: Atatürk Araştırma Merkezi, 2000.
- Ülküsal, Müstecip. *Dobruca ve Türkler*. [Dobruja and Turks]. Türk Kültürünü Araştırma Enstitüsü Yayınları, Ankara, 1987.
- Wimmer, Andreas. *Nationalist Exclusion and Ethnic Conflict: Shadows of Modernity*.

- Cambridge: Cambridge University Press, 2002.
- Yoloğlu, Güllü. *Qaqouzlar*. [The Gagauz]. Bakü: Azerbaycan Dövlət Neşriyyatı, 1996.
- Yorga, Nicolae. *Osmanlı Tarihi, Cilt V (1774-1912)*. [Ottoman History Vol. V (1774-1912)]. (Çev: Bekir Sıtkı Baykal), Ankara Üniversitesi Yayınları no:16, Güney Matbaacılık ve Gazetecilik T.A.O., Ankara, 1948.
- Zimmer, Oliver. *Nationalism in Europe 1890-1940*. New York: Bloomsbury Publishing, 2003.
- Atatürk'ün Söylev ve Demeçleri*. [Atatürk's Speeches and Interviews]. C. I, Ankara: Atatürk Araştırma Merkezi Yayınları, 1989.
- Dışişleri Bakanlığı 1959 Yılığ*ı [Almanac of the Ministry of Foreign Affairs, 1959].
- Dışişleri Bakanlığı 1964-1965 Yılığ*ı [Almanac of the Ministry of Foreign Affairs, 1964-1965].
- Dışişleri Bakanlığı 1967 Yılığ*ı [Almanac of the Ministry of Foreign Affairs, 1967].

ARTICLES

- Acaroğlu, M. Türker. "Tanrıöver ve Gagauzlar". [Tanrıöver and the Gagauz]. *Türk Yurdu Dergisi*, Hamdullah Suphi Tanrıöver Özel Sayısı, [Hamdullah Suphi Tanrıöver Special Issue], İstanbul (1967): 80-82.
- Aksoy, Erdal. "1919-1955 Yılları Arasında Türkiye'nin Nüfus Yapısı ve Uygulanan Nüfus Politikaları". [Population Structure of Turkey Between 1919-1955 and Followed Population Policies]. *Hacettepe Üniversitesi Türkiyat Araştırmaları Dergisi*, Sayı: 24, Ankara (2016): 27-44.
- Anzerlioğlu, Yonca. "Hamdullah Suphi'nin Kaleminden 1933 Yılında Romanya'da Komünist Hareket". [Communist Movement in Romania in 1933 from the Perspective of Hamdullah Suphi]. Ankara Üniversitesi Türk İnkılâp Tarihi Enstitüsü, *Atatürk Yolu Dergisi*, Sayı: 37-38 (2006): 1-14.
- Argunşah, Mustafa. "Gagavuz Türklerinin Kullandığı Alfabeler". [The Alphabets Used by Gagauz Turks]. *Türk Dili*, Sayı: 513, Ankara (1994): 218-222.
- Arslan, Aslı. "Atatürk Döneminde Romanya'dan Türk Göçleri ve Göçmenlerin Türkiye'de İskânları". [Turkish Immigrations from Romania During Atatürk Period and Resettlement of the Immigrants]. *Turkish Studies - International Periodical for the Languages, Literature and History of Turkish or Turkic*, Volume 9/4, Ankara (2014): 31-50.
- Aydın, Mahir. "Eflak Beyliği". [Principality of Wallachia]. *Güney-Doğu Avrupa Araştırmaları Dergisi*, Sayı 23, İstanbul, 2013, p. 1-24.
- Baltsiotis, Lambros. "The discovery of new Greeks. The cases of Gagauz in Moldova and "Pontians" in Turkey". *International Journal of Science Culture and Sport*, 2(4) (2014). Doi : 10.14486/IJSCS211.
- Bedir, Ömer. "Osmanlı İmparatorluğu'yla İlişkileri Bağlamında Voyvodalıklardan Modern Romanya'ya: Osmanlı-Romanya Diplomatik İlişkileri (1878-

- 1908)”. [From Voivodeships to Modern Romania with regard to its Relations with the Ottoman Empire: Ottoman-Romanian Diplomatic Relations (1878-1908)]. *Artuklu İnsan ve Toplum Bilim Dergisi*, 5(2), 2020, p. 56-72.
- Bilim, Cahit. “Tercüme Odası”. [Translation Unit]. *Ankara Üniversitesi Osmanlı Tarihi Araştırma ve Uygulama Merkezi (OTAM) Dergisi*, Sayı 1, Ankara, 1990, p. 29-43.
- Bozkurt, Giray Saynur. “Geçmişten Günümüze Romanya’da Türk Varlığı”. [Turkish Presence in Romania from the past until today]. *Karadeniz Araştırmaları Dergisi*, C. 5, Sayı 17, Ankara, 2008, p. 1-31.
- Calcan, George. “Perception of the Romanian-Ottoman Relationship in the Romanian History Textbooks”, *PAU Journal of Social Sciences Institute*, Sayı 6, Denizli, 2010, p. 21-30.
- Çakmak, Mehmet Ali. «Hamdullah Suphi’nin Bükreş Büyükelçiliği ve Gagavuz Türklerinin Eğitimi Üzerine Çabaları». [Ambassadorship of Hamdullah Suphi in Bucharest and His Efforts for the Education of Gagavuz Turks]. *Türk Yurdu*, Yıl 100, Sayı: 290, 2011, p. 102-106.
- Çelik, Bilgin. «Üç Kimlikli Bir Jön Türk Aydını: Dr. İbrahim (Ethem) Temo (1865-1945)». [A Young Turk Intellectual with Three Identities: Dr. İbrahim (Ethem) Temo (1865- 1945)]. *Dokuz Eylül Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü Dergisi*, C. 12, Sayı 1, İzmir, 2010, p. 77-98.
- Çiftçi, Caner. «Bab-ı Alının Avrupa’ya Çevrilmiş İki Gözü: Eflak ve Boğdan’da Fenerli Voyvodalar (1711-1821)». [The Sublime Porte’s Two Eyes Fixed over Europe: Phanariote Voivodes (Principalities) in Wallachia and Moldavia (1711-1821)]. *Uluslararası İlişkiler*, C. 7, Sayı 26, Ankara, 2010, p. 27-48.
- Dağıstan, Adil. “Hamdullah Suphi’nin Romanya Büyükelçiliği ve Gagavuz Türkleri”. [Hamdullah Suphi’s Ambassadorship in Romania and Gagavuz Turks]. *Atatürk Araştırma Merkezi Dergisi*, Cilt: 18, Sayı: 54, 2002, p. 815-829.
- Doğru, Halime. “Osmanlı Devleti’nin Rumeli’de Fetih ve İskan Siyaseti”. [Conquest and Resettlement Policy of the Ottoman State in Rumelia]. *TÜRKLER*, Ed.: Hasan Celal Güzel, Kemal Çiçek, Salim Koca, C. 9, Yeni Türkiye Yayınları, Ankara, 2002, p. 302- 326.
- Duman, Önder. “Atatürk Döneminde Romanya’dan Türk Göçleri (1923-1938)”. [Turkish Immigrations From Romania In Atatürk Period (1923-1938)]. *Bilig*, Sayı: 45, Ankara, 2008, p. 23-42.
- Gemil, Tasin.”Turkic Presence on the Romanian Territory Before The Ottomans”. Ed.: Gemil, Tasin and Pienaru, Nagy; *Moştenirea Istorică A Tătarilor*, Editura Academiei Române, Bükreş, 2012, p. 27-56.
- Gençoğlu, Mustafa. “1864 ve 1871 Vilâyet Nizamnamelerine Göre Osmanlı Taşra İdaresinde Yeniden Yapılanma”. [Restructuration in the Ottoman Provincial Administration According to the Prefecture Regulations of 1864 and 1871]. *Çankırı Karatekin Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü Dergisi*, C. 2, Sayı 1, 2011, p. 29-50.

- Güven, Okan & Şentürk, Oğuz. «Selanik Romanya Konsolosluğu ve Faaliyetleri (1879- 1912)». [Romanian Consulate in Thessaloniki and Its Activities (1879-1912)]. *Stratejik ve Sosyal Araştırmalar Dergisi*, C.5, Sayı 3, Kasım 2021, p. 555-575.
- Hablemtioğlu, Necip. “Kemal’in Öğretmenleri”. [Kemal’s Teachers]. *Yeni Hayat*, Sayı: 61, Kurtiş Matbaa, İstanbul (1999): 26-27.
- Karanfil, Güllü. “Gagauzların Milli Lideri Mihail Çakır”. [Mihail Çakır as National Leader of Gagauz]. *Turan Stratejik Araştırmalar Merkezi Dergisi*, Cilt: 3, Sayı: 12, 2011, p. 37-41.
- Karasu, Cezmi. “XIX. Yüzyılda Eflak ve Boğdan’daki Rus İşgalleri”. [Russian Occupations in Wallachia and Moldavia during the XIX. century]. *TÜRKLER*, Ed.: Hasan Cemal Güzel, Kemal Çiçek, Salim Koca, C. 12, Yeni Türkiye Yayınları, Ankara, 2002, p. 741- 749.
- Karasu, Cezmi. “Osmanlı Devleti’nin Avrupadan Haber Alma Kanallarından Birisi Olarak: Eflak ve Boğdan Voyvodaları”. [As An Information Channel from Europe to the Ottoman State: Voivodeships of Wallachia and Moldavia]. *International Journal of Social Sciences and Education Research*, C. 2, Sayı 3, Isparta, 2016, p. 825-835.
- Karpat, Kemal. “Gagavuzların Tarihi Menşei”. [Historical Origins of the Gagauz]. *I. Uluslararası Türk Folklor Kongresi Bildirileri*, Cilt: I, Ankara, 1970, p. 168-172.
- Karpat, Kemal. “The Emigration of Turks from Romania to Turkey and Hamdullah Suphi Tanrıöver”. *Contemporary Research in Turkology and Eurasian Studies, A Festschrift in Honor of Professor Tasin Gemil On the Occasion of His 70th Birthday*, Ed. Stoica Lascu and Melek Fetisleam, Presa Universitara Clujeana, Kaloşvar, 2013, p. 529-548.
- Karpat, Kemal. “Dobruca”. [Dobruja]. *Türkiye Diyanet Vakfı İslam Ansiklopedisi*, C. 9, İstanbul, 1994, p. 483-487.
- Karpat, Kemal. “Eflak”. [Wallachia]. *Türkiye Diyanet Vakfı İslam Ansiklopedisi*, C.10, İstanbul, 1994, p. 467-470.
- Kartal, Emre. “Moldova Dış Politikasında Gagauzların Yeri”. [The Place of Gagauz in the Moldovan Foreign Policy]. Hamdullah Suphi ve Gagauzlar, Editörler: Prof. Dr. Mehmet Şahingöz and Doç. Dr. Alper Alp, *Türk Yurdu Yayınları*, Yayın no: 110, Ankara, 2016, p. 149-160.
- Kılıç, Emel. “Gagauz Tarih Çalışmalarına Genel Bir Bakış”. [A General Outlook to Gagauz History Studies]. 1. Uluslararası Devleti Olmayan Türk Topulukları Bilgi Şöleni, [First International Stateless Turkish Communities Information Fest] Editörler: Selçuk Kırılı and Alev Sınar Uğurlu, *Türk Ocakları Bursa Şubesi Yayınları*, 2018, p. 23-54.
- Koyuncu, Aşkın. “Tuna Vilâyeti’nde Nüfus ve Demografi (1864-1877)”. [Population and Demography in the Tuna Prefecture (1864-1877)]. *Turkish Studies - International Periodical for the Languages, Literature and History of Turkish or Turkic*, Volume 9/4, Ankara, 2014, p. 675-737.

- Köseoğlu, Mehmet. "Makedonya Sorunu Çerçevesinde Ulahların Ayrı Bir Millet Olarak Tanınma Çabaları ile Milli Kilise ve Mektep Faaliyetleri". [The Efforts of Vlachs for the Recognition as a Separate Nation within the framework of Macedonia Problem, and Activities for National Church and School]. *Akademik Tarih ve Düşünce Dergisi*, 8(1), 2021, p. 289-338.
- Metin, Ömer. "Hamdullah Suphi Tanrıöver'in Romanya Türklerinin Göçüne Dair Faaliyetleri (1931-1938)". [Hamdullah Suphi Tanrıöver's Activities for the Immigration of Turks in Romania (1931-1938)]. *Karadeniz Araştırmaları*, Sayı: 35, 2012, p. 125-143.
- Murgescu, Bogdan. "Köstence". [Constanta]. *Türkiye Diyanet Vakfı İslam Ansiklopedisi*, C. 26, İstanbul, 2002, p. 276-277.
- Oğuz, Mustafa. "Romanya Sefirinin, Osmanlı Devlet Nizamı Hakkında II. Abdülhamid'e Takdim Ettiği Lâyihası". [The Report Submitted by the Romanian Ambassador to Sultan Abdülhamid II on the Ottoman State Structure]. *Karadeniz Araştırmaları Dergisi*, Sayı 26, Ankara, 2010, p. 79-106.
- Önal, Mehmet Naci. «Romanya Türklerine Bakış». [Glance to Turks of Romania]. *Türk Dünyası Araştırmaları*, Sayı 93, İstanbul, 1994, p. 177-190.
- Özcan, Abdulkadir. «Boğdan». [Moldavia]. *Türkiye Diyanet Vakfı İslam Ansiklopedisi*, C. 6, İstanbul, 1994, p. 269-272.
- Özkan, Nevzat. «Gagavuz Yazı Dilinin Kurucusu Mihail Çakır». [Mihail Çakır as Founder of Gagauz Written Language]. *Karadeniz Araştırmaları*, Sayı: 43, 2014, p. 43-49.
- Özkan, Nevzat. «Gagavuz Türkçesinde Yabancı Unsurlar». [Foreign Aspects in the Gagauz Turkish]. 1. Uluslararası Devleti Olmayan Türk Toplulukları Bilgi Şöleni, [First International Stateless Turkish Communities Information Fest]. Editörler: Selçuk Kırılı and Alev Sinar Uğurlu, *Türk Ocakları Bursa Şubesi Yayınları*, 2018, p. 181-190.
- Papp, Sandor. "Eflak ve Boğdan Voyvodalarının Ahidnameleri Üzerine Bir İnceleme: Osmanlı İmparatorluğu'nun Kuzeybatı Hududundaki Hıristiyan Vassal Ülkeleri". [An Analysis on the Covenant of Wallachia and Moldavia Voivodes: Christian Vassal Countries on the North-West Border of the Ottoman Empire]. *TÜRKLER*, Ed.: Hasan Cemal Güzel, Kemal Çiçek, Salim Koca, C. 10, Yeni Türkiye Yay., Ankara, 2002, p. 1380-1399.
- Pekesen, Berna. "Expulsion and Emigration of the Muslims from the Balkans". In: European History Online (EGO), published by the Leibniz Institute of European History (IEG), Mainz, 2012-03-07. "<http://ieg-ego.eu/en/threads/europe-on-the-road/forced-ethnic-migration/berna-pekesen-expulsion-and-emigration-of-the-muslims-from-the-balkans>". (Accessed on: 25.03.2022)
- Popescu-Judet, Eugeniai. "Adakale: Geçmişteki Bir Türk Adası". [Adakale: A Turkish Island in the Past]. *TÜRKLER*, Ed.: Hasan Cemal Güzel, Kemal Çiçek, Salim Koca, C. 12, Yeni Türkiye Yay., Ankara, 2002, p. 2005-2052.
- Rachieru, Silvana. "Ottoman Representatives in Romania: Diplomatic and Consular Network of the Sultan in a Former Vassal State". *Power and Influence*

- in *South- Eastern Europe 16-19th Century*, Ed.: Maria Baramova, Plamen Mitev, Ivan Parvev and Vania Racheva, LIT, Berlin, 2013, p. 381-392.
- Rachieru, Silvana. "Between the King and the Sultan: the Romanian Colony in Constantinople at the End of the 19th Century". Institute of Croatian History, *Radovi*, 51/1, Zagreb, 2019, p. 145-161.
- Semiz, Yaşar. "1923-1950 Döneminde Türkiye'de Nüfusu Arttırma Gayretleri ve Mecburi Evlendirme Kanunu (Bekârlık Vergisi)". [Efforts to Increase the Population in Turkey Between 1923-1950 and Compulsory Marriage Law (Tax for Bachelors)]. *Türkiyat Araştırmaları Dergisi*, Sayı: 27, 2010, p. 423-469.
- Sofuoğlu, Adnan. "Osmanlı Devleti'nde Ortaya Çıkan Göç Problemleri ve Türk Göçlerinin Bir Safhası; 1903-1904 (Rumi 1319) Yılında Meydana Gelen Göçler". [Immigration Problems Emerged in the Ottoman State and a Phase of Turkish Immigration; Immigration Which Took Place Between 1903-1904]. *Türk Kültürü Dergisi*, Sayı: 383, 1995, p. 168-188.
- Sözen, Zeynep. "Osmanlı Kültürünün Eflak ve Boğdan'ın Yaşamına Etkisi". [The Influence of the Ottoman Culture on Wallachia and Moldavia]. *TÜRKLER*, Ed.: Hasan Cemal Güzel, Kemal Çiçek, Salim Koca, C. 12, Yeni Türkiye Yay., Ankara, 2002, p. 15-22.
- Stoica, Lascu. "The Emigration of the Muslims from Dobrudja in the Interwar Period: Romanian Contemporary Opinions and Appreciations". Ed.: Tasin Gemil and Nagy Pienaru, *Moştenirea Istorică A Tătarilor*, Editura Academiei Române, Bucureşti, 2012, p. 310-311.
- Türkal, Merve Karaçay. "18. Yüzyılın İlk Yarısında Eflak ve Boğdan Üzerinde Osmanlı- Avusturya Mücadelesine Dair Anonim Bir Eser: Vakayi-i Eflak". [An Anonymous Work About Ottoman-Austria Controversy Relating to Wallachia and Moldavia in the First Part of 18th Century: Vakayi-i Eflak]. *Turkish Studies, International Periodical for the Languages, Literature and History of Turkish or Turkic*, Volume 12/9, Ankara, 2017, p. 35-54.
- Ünlü, Mucize. «Uluslararası Diplomasi ve Ulahlar». [International Diplomacy and Vlachs]. *Uluslararası Karadeniz İncelemeleri Dergisi*, Serander Yayınları, Trabzon, Sayı 7, 2009, p. 9-26.
- Witteck, Paul. "Yazıjøıođlu Ali on the Christian Turks of the Dobrudja". *Bulletin of the School of Oriental and African Studies*, Cilt: XIV, London, 1952, p. 639-668.
- Yalçınkaya, Mehmet Alaaddin. "Osmanlı Döneminde Eflak ve Boğdan (Memleketeyn)". [Wallachia and Moldavia in the Ottoman Period]. *Balkanlar El Kitabı*, C. 1, Derleyenler: Osman Karatay - Bilgehan A. Gökdağ, Karam Vadi Yay., Ankara, 2006, p. 386-396.
- Yavuz, Nuri. "Hamdullah Suphi Tanrıöver ve Gagavuzlar". [Hamdullah Suphi Tanrıöver and the Gagauz]. *Gazi Akademik Bakış*, Cilt: 4, Sayı: 7, Ankara, 2010, p. 177-184.
- Yıldırım, Seyfi. "Cumhuriyet Dönemi Nüfus Politikaları Çerçevesinde Göç ve Göç Politikaları (1921-1960)". [Immigration Within the Framework of Po-

pulation Policies Implemented in the Republican Era and Immigration Policies (1921-1960)]. *Hacettepe Üniversitesi Türkiyat Araştırmaları Dergisi*, Sayı: 24, Ankara, 2016, p. 273-302.

Yıldırım, Seyfi. "Cumhuriyet Döneminde Kimlik, Vatandaşlık ve Gökoğuzlar". [Identity, Citizenship in the Republican Era and the Gagauz]. Hamdullah Suphi ve Gagauzlar, Editörler: Prof. Dr. Mehmet Şahingöz and Doç. Dr. Alper Alp. *Türk Yurdu Yayınları*, Yayın no: 110, Ankara, 2016, p. 291-304.

Yıldırım, Seyfi. "Balkan Savaşları ve Sonrasındaki Göçlerin Türkiye Nüfusuna Etkileri". [The Impact of the Balkan Wars and the Ensuing Immigrations on the Population of Turkey]. *CTAD*, Yıl 8, Sayı 16 (Güz 2012), p. 75-92.

Zolberg, Aristide. "The formation of new states as a refugee-generating process". *The Annals of*

the American Academy of Political and Social Science, Vol. 467, 1983, p. 24-38.

DISSERTATIONS

Bedir, Ömer. *Romanya'da Türkçe Matbuat: Türk Birliği Gazetesi (1930-1939)*. [Turkish Press in Romania: Türk Birliği Newspaper (1930-1939)]. Ph.D. Dissertation, Ankara: Hacettepe University, Institute of Atatürk's Principles and Revolution History, 2018.

Bozkurt, Murat. *Türkiye ile Romanya Arasındaki Siyasi İlişkilerin Kurulması (1920-1930)* [Establishment of Political Relations Between Turkey and Romania (1920-1930)]. İstanbul Medeniyet Üniversitesi Lisansüstü Eğitim Enstitüsü Tarih Anabilim Dalı, Master's Thesis, İstanbul, 2019.

Çatakcı, Ayşegül. *Atatürk Döneminde Türkiye-Romanya İlişkileri (1923-1938)* [Turkish-Romanian Relations (1923-1938) During Atatürk Period]. Karadeniz Teknik Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Uluslararası İlişkiler Anabilim Dalı Uluslararası İlişkiler Programı, Master's Thesis, Trabzon, 2018.

Diac, Dragoş. "Atatürk Döneminde Türkiye-Romanya İlişkilerinde Dış Politika Analizi (1923-1938)". [Foreign Policy Analysis in the Turkish-Romanian Relations During Atatürk Period (1923-1938)]. İstanbul Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Avrasya Araştırmaları Anabilim Dalı, Master's Thesis, İstanbul, 2018.

Erkutun, M. İlkin. *Mevridü'l Uhud 1812 Bükreş Anlaşması ile İlgili Galib Paşa Evrakı*. [Galib Pasha Document on the Bucharest Treaty of 1812, Way to the accord]. İstanbul Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Tarih Bölümü, Yakınçağ Tarihi Anabilim Dalı, Master's Thesis, İstanbul, 1997.

Kapalo, James Alexander. *Text, Context and Performance: The Lay Institutions of Gagauz Orthodoxy*. Department of the Study of Religions, School of Oriental and African Studies, Ph.D. Dissertation, University of London, 2008.

Metin, Ömer. *Atatürk Dönemi Türkiye-Romanya İlişkileri (1923-1938)* [Turkish-Romanian Relations (1923-1938) During Atatürk Period]. Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü Tarih Anabilim Dalı, Türkiye Cumhuriyeti

- Tarihi Bilim Dalı, Ph.D. Dissertation, Ankara, 2011.
- Papachristou, Panayotis A. *The Three Faces of the Phanariots: An Inquiry into the Role and Motivations of the Greek Nobility Under the Ottoman Rule (1683-1821)*. Department of History, Master's Thesis, Simon Fraser University, 1992.
- Philliou, Christine M. *Worlds, Old and New: Phanariot Networks and the Re-making of Ottoman Governance In the First Half of the Nineteenth Century*. Ph.D. Dissertation, Princeton University, 2004.
- Sansar, Mehmet Fatih. *Bağımsızlıktan Balkan Savaşlarına Osmanlı - Romanya İlişkileri* [Ottoman-Romanian Relations from Independence to Balkan Wars], Balıkesir Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Tarih Ana Bilim Dalı, Ph.D. Dissertation, Balıkesir, 2020.
- Sarğın, Yasemin. *Başlangıcından 1606'ya Kadar Osmanlı Devleti İle Eflak ve Boğdan Voyvodalıkları Arasındaki İlişkiler*. [The Relations between the Ottoman State and Wallachia and Moldavia from the beginning to 1606]. Master's Thesis, Afyon Kocatepe Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, 2013.
- Toraman, Ömer. *Osmanlı Taşra Teşkilatında Yenilikler (1826-1876)*. [Novelties in the Ottoman Provincial Organization (1826-1876)]. Dicle Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kamu Hukuku Anabilim Dalı, Master's Thesis, Diyarbakır, 2002.
- Uzun, Ömer Faruk. *1806-1812 Osmanlı-Rus Harbi'nde Rus Ordusunun Tuna Harekâtı*. [The Russian Operations in Danube in the Russo-Ottoman War of 1806-1812]. Hacettepe Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Tarih Anabilim Dalı, Master's Thesis, Ankara, 2020.

OFFICIAL GAZETTE

- The Agreement Regulating the Immigration of Turkish People in Dobruja, signed on September 4, 1936 (Published in the Turkish Official Gazette on 02.02.1937, and numbered 3523).

INTERNATIONAL TREATIES

- Traité de Lausanne, SOCIETE DES NATIONS, Recueil des Traités et des Engagements Internationaux enregistrés par le Secretariat de la Société des Nations, VOLUME XXVIII, 1924, NUMEROS 1, 2, 3 et 4.

OTHER NEWSPAPERS

- *Ulus* Newspaper, 22 December 1935
- *Ulus* Newspaper, 23 December 1935
- *Ulus* Newspaper, 25 December 1935
- *Ulus* Newspaper, 27 December 1935
- *Ulus* Newspaper, 28 December 1935
- *Ulus* Newspaper, 31 December 1935

INTERNET SOURCES

- ”Boyar”. “<https://sozluk.gov.tr>”. (Accessed: 25.03.2022).
- »Constantin Brancoveanu». «https://www.rri.ro/en_gb/the_reign_of_constantin_brancoveanu-20886». (Accessed: 30.03.2022).
- »Dimitrie Cantemir». «<https://ottomanhistorians.uchicago.edu/tr/historian/dimitrie-cantemir>». (Accessed: 12.03.2022).
- ”Exequatur”. “<https://www.collinsdictionary.com/dictionary/english/exequatur>”. (Accessed: 19.03.2022)
- ”Hospodar”. “<https://www.merriam-webster.com/dictionary/hospodar>”. (Accessed: 21.03.2022).
- ”Hospodar”. “<https://www.collinsdictionary.com/dictionary/English/hospodar>”. (Accessed: 21.03.2022).
- Karasu, Cezmi. “Feneryotlar”, “<https://silo.tips/download/feneryotlar-feneryot-sstemnn-balangici>”. (Accessed: 20.03.2022).
- ”Nicolae Batzaria”. “www.m.adevarul.ro/cultura/arte/va-mai-amintiti-de-nicolae-batzaria.html”. (Accessed: 26.03.2022).
- Resmi Gazete [Website of the Official Journal]. “<https://www.resmigazete.gov.tr/arsiv/3599.pdf>”. (Accessed: 01.05.2022).
- Romanian Embassy in Ankara. “<https://ankara.mae.ro/en/node/393>”. (Accessed: 18.02.2022).
- Romanya Kemal Atatürk Ulusal Koleji. “www.tdvegitimkultur.org/Romanya-kemal-aturk-ulusal-koleji/”. (Accessed: 07.05.2022).
- Sert, Soner. “<https://www.gazeteduvar.com.tr/kitap/2019/10/24/siradisi-bir-itihatci-besarya-effendi>”. (Accessed: 26.03.2022).
- Turkish Embassy in Bucharest. “<https://bukres.be.mfa.gov.tr/Mission/Mission-ChiefHistory>”. (Accessed: 21.03.2022).
- Turkish Grand National Assembly (TBMM). “https://www5.tbmm.gov.tr/tutanaklar/TUTANAK/TBMM/d06/c015/tbmm06015024s_s0064.pdf”. (Accessed: 01.05.2022).
- Turkish Grand National Assembly (TBMM). “https://www.tbmm.gov.tr/tarihce/aturk_konusma/4d1yy.htm”. (Accessed: 05.09.2021).
- ”Tudor Vladimirescu”. “<https://www.britannica.com/biography/Tudor-Vladimirescu>”. (Accessed: 19.03.2022)
- Tuncer, Burak. “*Harf hatası resmi gazete kapattırdı*”. [“Spelling mistake had the official newspaper shut down”]. 15 Eylül 2008. “www.hurriyet.com.tr/amp/harf-hatasi-resmi-gazete-kapattirdi-9905373”. (Accessed: 14.03.2022).
- ”http://www.gutenberg.us/articles/1899_romanian_census”. (Accessed: 05.04.2022).